



UBIK

TABAKALERAKO
SORKUNTZA LIBURUTEGIA

BIBLIOTECA DE CREACIÓN
DE TABAKALERA

TABAKALERA'S
CREATION LIBRARY

BIBLIOTHÈQUE DE CRÉATION
DE TABAKALERA

www.tabakalera.eu



WC



Egongela
Salón
Living Room
Salon



Autoedizio txokoa
Rincón de autoedición
Desktop Publishing Corner
Le coin de l'auto-édition



Soinuaren txokoa
Rincón del sonido
Sound's Corner
Coin son



Teknologia txokoa
Rincón de tecnología
Tech Corner
Coin technologie



Lantegia
Taller
Workshop
Atelier



Ubikeko platoa
Plató de UbiK
UbiK's Set
Plateau UbiK



Bideo-joko txokoa
Rincón del videojuego
Videogame Corner
Coin jeux vidéo



Harrera
Acogida
Welcome
Accueil



Bulegoa
Oficina
Office
Bureau

Parking



Pantaila esperimental
Pantalla experimental
Experimental Screen
Écran expérimental



Kafetegia
Cafeteria
Café
Café

Negutegi
Invernadero
Greenhouse
Serre



Edizio postuak
Puestos de edición
Editing Workspaces
Postes d'édition

Mailegu
Préstamo
Borrowing
Prêt



Kioskua
Quiosco
Newsstand
Kiosque